

## Traum der eignen Tage

Text by *Adelbert von Chamisso* (1781-1838)

Set by *Johann Karl Gottfried Loewe* (1796-1869), from *Frauenliebe, Liederkranz von Chamisso*, op. 60, #9

**Traum der eig'nen Tage,**  
[tra:om de:ɐ ˈʔa:eg.nən ˈta:.gə]  
Dream of my-own days,  
(*You, the*) dream of my days)

**Die nun ferne sind.**  
[di: nu:n ˈfɛr.nə zɪnt]  
that now distant are,  
(*that are now long past;*)

Tochter meiner Tochter,  
Du mein süßes Kind,  
Nimm, bevor die Müde  
Siehst mich grau von Haaren,  
Abgezehrt und bleich,  
Bin, wie du, gewesen  
Jung und wonnereich,  
Liebte, so wie du liebste,  
Ward, wie du, auch Braut,  
Und auch du wirst altern,  
So wie ich ergraut.

Laß die Zeit im Fluge  
Wandeln fort und fort,  
Nur beständig wahre  
Deines Busens Hort;  
Hab' ich's einst gesprochen,  
Nehm' ich's nicht zurück:  
Glück ist nur die Liebe,  
Liebe nur ist Glück...

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

